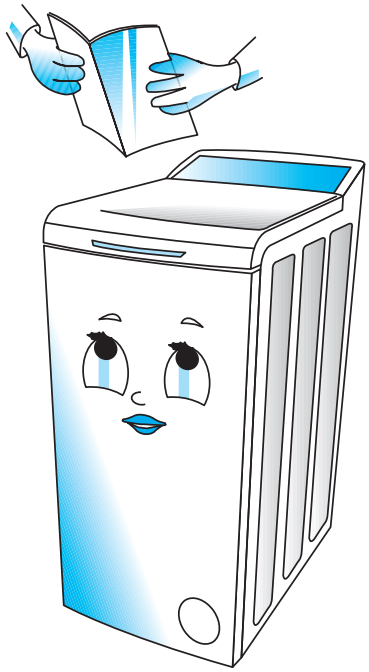


ANTES DE UTILIZAR EL APARATO POR PRIMERA VEZ:

- **<u>IMPORTANTE:</u> SIGA ESCRUPULOSAMENTE LAS INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN.**
- **<u>IMPORTANTE:</u> QUITE LOS TORNILLOS Y LA BARRA DE TRANSPORTE.**
- **Primer ciclo de lavado sin ropa:**

1. Abra el grifo.
2. Cierre las aletas del tambor.
3. Vierta una cantidad pequeña de detergente (unos 30 ml) en el compartimento del distribuidor de detergente .
4. Cierre la tapa.
5. Seleccione un programa de lavado corto y una velocidad de centrifugado baja (consulte la tabla de programas).
6. Pulse el botón “Inicio/Pausa”.

De esta manera se eliminará el agua que puede haber quedado en la lavadora tras la prueba de control del fabricante.

USO DIARIO:

1. Abra el grifo.
2. Divida la ropa por el tipo de tejido y el color, y cargue el tambor.
3. Cierre las aletas del tambor.
4. Añada el detergente y los aditivos que sean necesarios.
5. Cierre la tapa.
6. Seleccione el programa, la temperatura, la velocidad de centrifugado y las opciones especiales.
7. Pulse el botón “Inicio/Pausa”.

Lea detenidamente estas instrucciones para aprender a usar todas las funciones de la lavadora.

E

ÍNDICE

INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN PÁGINA 19

LAVADORA Y ACCESORIOS PÁGINA 22

PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE PÁGINA 23

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD PÁGINA 23

TRANSPORTE / MANIPULACIÓN PÁGINA 23

PREPARACIÓN DEL LAVADO PÁGINA 24

DETERGENTE Y ADITIVOS PÁGINA 24

CÓMO TEÑIR Y BLANQUEAR PÁGINA 25

CÓMO ALMIDONAR PÁGINA 25

EXTRACCIÓN DEL FILTRO PÁGINA 26

DESCARGA DEL AGUA RESIDUAL PÁGINA 26

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO PÁGINA 27

GUÍA PARA LA LOCALIZACIÓN DE AVERÍAS PÁGINA 28

SERVICIO DE ASISTENCIA PÁGINA 30

INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN

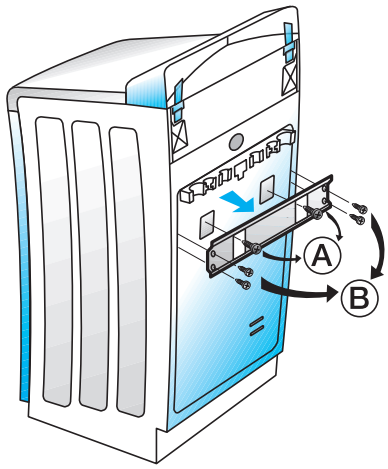
CÓMO DESEMBALAR EL APARATO

1. Corte y quite envoltorio de plástico.
2. Quite la protección superior y los protectores de las esquinas.
3. Extraiga la protección inferior inclinando el aparato y haciéndolo girar sobre una esquina inferior trasera.
4. Abra la tapa empujándola hacia abajo ligeramente y accionando el asa al mismo tiempo. Quite el colchón de poliestireno.
5. Arranque la película de plástico de color azul claro del panel de control (según el modelo).

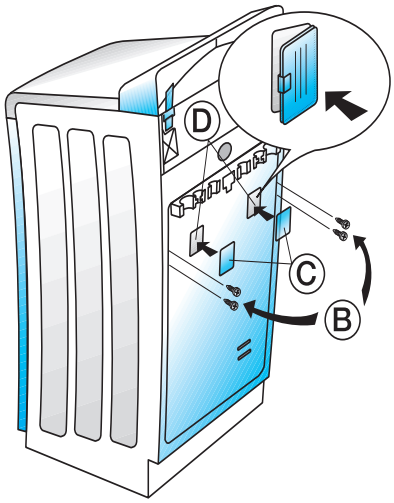
CÓMO EXTRAER LOS TORNILLOS Y LA BARRA DE TRANSPORTE

El aparato viene equipado los tornillos y la barra de transporte para evitar daños internos durante el desplazamiento.

Antes de usar el aparato, es IMPRESCINDIBLE desmontar la barra de transporte de la parte posterior.



1. Suelte los dos tornillos **A** y los cuatro tornillos **B** con un destornillador plano o un destornillador para tuercas hexagonales del N° 8.
2. Quite la barra de transporte.
3. Vuelva a colocar los cuatro tornillos exteriores **B** en el aparato y apriételos.
4. Arranque las dos tapas obturadoras **C** del portatubos y encájelos en las aberturas **D** del aparato.



Nota: En caso de futuros desplazamientos, transporte siempre el aparato en posición vertical.

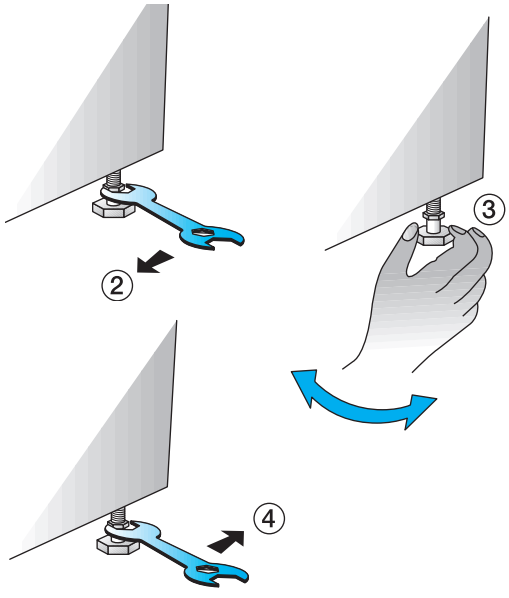
INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN

- Instale el aparato sobre una superficie sólida y bien nivelada, cerca de las conexiones eléctricas, la toma de agua y el desagüe.
- Asegúrese de que todas las patas queden estables y apoyadas sobre el suelo, y de que el aparato esté perfectamente nivelado (utilice un nivel de burbuja).
- Si el suelo es irregular, ajuste las patas niveladoras según sea necesario (no inserte trozos de madera, cartón etc. bajo las patas).
- El aparato se puede instalar en un espacio de 40 cm de anchura y 63 cm de profundidad.

Nota: Si se instala sobre un suelo de moqueta, evite bloquear las aberturas de la base del aparato.

AJUSTE DEL APARATO

1. Para mover el aparato hasta su posición definitiva:
   Tire del asa situada en la parte inferior delantera (opcional en algunos modelos), primero a mano y después con el pie, hasta su posición final de desplazamiento.
   Después, empuje el asa hasta su posición estable original.
   Las patas delanteras se pueden ajustar para nivelar el aparato.



2. Afloje la contratuerca con una llave.
3. Ajuste la altura de la pata girándola a mano.
4. Apriete la contratuerca girándola en sentido contrario a las agujas del reloj hacia la caja del aparato.

IMPORTANTE: No ponga en marcha el aparato mientras está apoyado sobre una carretilla.

INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN

ALIMENTACIÓN DEL AGUA

- Alimentación del agua: sólo agua fría
- Grifo: empalme roscado para tubo de 3/4 de pulgada
- Presión: 10-100 N/cm² (1-10 bar).

En caso de instalar el aparato en una habitación donde se den temperaturas extremadamente bajas, deberá descargarse el agua al final de cada programa de lavado. Siga las instrucciones del capítulo titulado “Descarga del agua residual” y desconecte el tubo de alimentación del agua.

TUBO DE ALIMENTACIÓN DEL AGUA

1. El filtro de malla que viene con el aparato debe insertarse en el empalme entre el tubo de alimentación y el grifo.
2. Enrosque con cuidado el empalme del tubo al grifo, preferiblemente a mano. Asegúrese de que el tubo no quede doblado ni chafado en ningún punto.
3. Compruebe si las conexiones pierden agua abriendo el grifo al máximo.

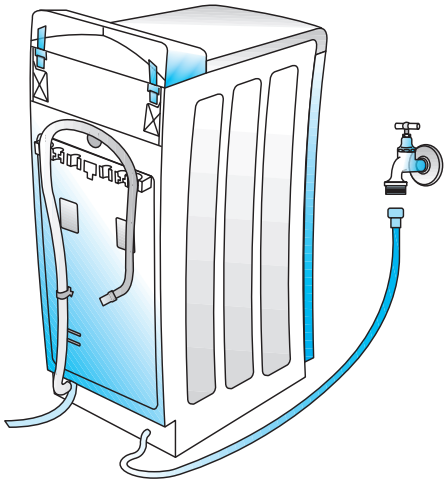
- Si el tubo es demasiado corto, sustitúyalo por uno de longitud adecuada y resistente a la presión (10 bar mín., homologado según EN 50065).
- El aparato se puede conectar sin válvula antirretorno.
- Instale el aparato con arreglo a las normas de la compañía del agua local.

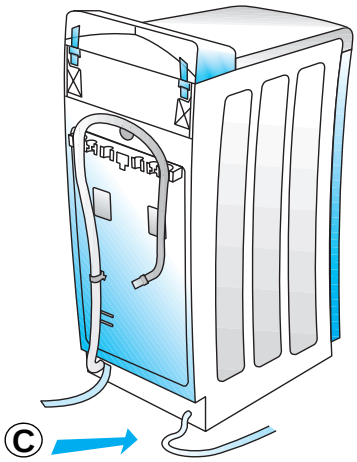
SISTEMA ANTI-INUNDACIÓN “AGUA STOP”

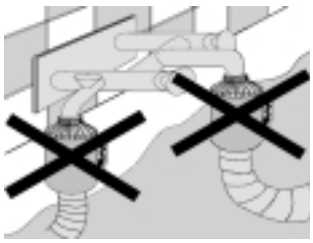
(según el modelo)**:**

- Enrosque el empalme roscado con el filtro a la tuerca de unión del grifo. Abra el agua del grifo del todo y compruebe si se pierde agua en el punto de conexión.
- ¡El aparato no debe conectarse nunca al grifo mezclador de un calentador de agua no presurizado!
- El tubo de alimentación (ver flecha **C**) y la caja de plástico que hay junto al empalme del grifo contienen componentes eléctricos.
- No corte el tubo flexible ni sumerja la caja de plástico en agua.
- Si el tubo flexible está dañado, desconecte el aparato de la red eléctrica inmediatamente.

Si el tubo es demasiado corto, sustitúyalo por un tubo “Agua stop” de 3 m (solicítelo al Servicio de asistencia o a su proveedor). Esta operación debe ser efectuada exclusivamente por un electricista cualificado.







INSTRUCCIONES PARA LA INSTALACIÓN

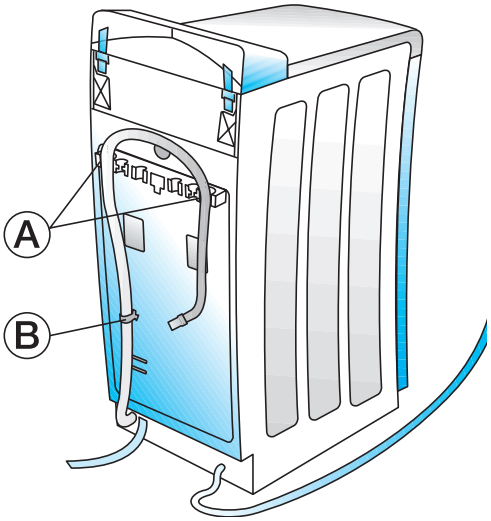
TUBO DE DESCARGA DEL AGUA

- Conexión del tubo de descarga al desagüe.

1. Desenganche el tubo de descarga de las pinzas derecha e izquierda, indicadas por una **A** en la figura.

Importante:

NO suelte el tubo de descarga de la abrazadera inferior izquierda, indicada por una **B** en la figura, para evitar fugas (peligro de escaldarse con agua caliente).



2. Acople el codo en "U" suministrado (dentro del tambor) al extremo libre del tubo de descarga.

3. Acople el tubo de descarga al sifón o enganche el codo en "U" sobre el borde de un fregadero o una bañera.
Los lavabos pequeños no son adecuados para ello.
El borde del fregadero no debe estar a más de 125 cm de altura del suelo.

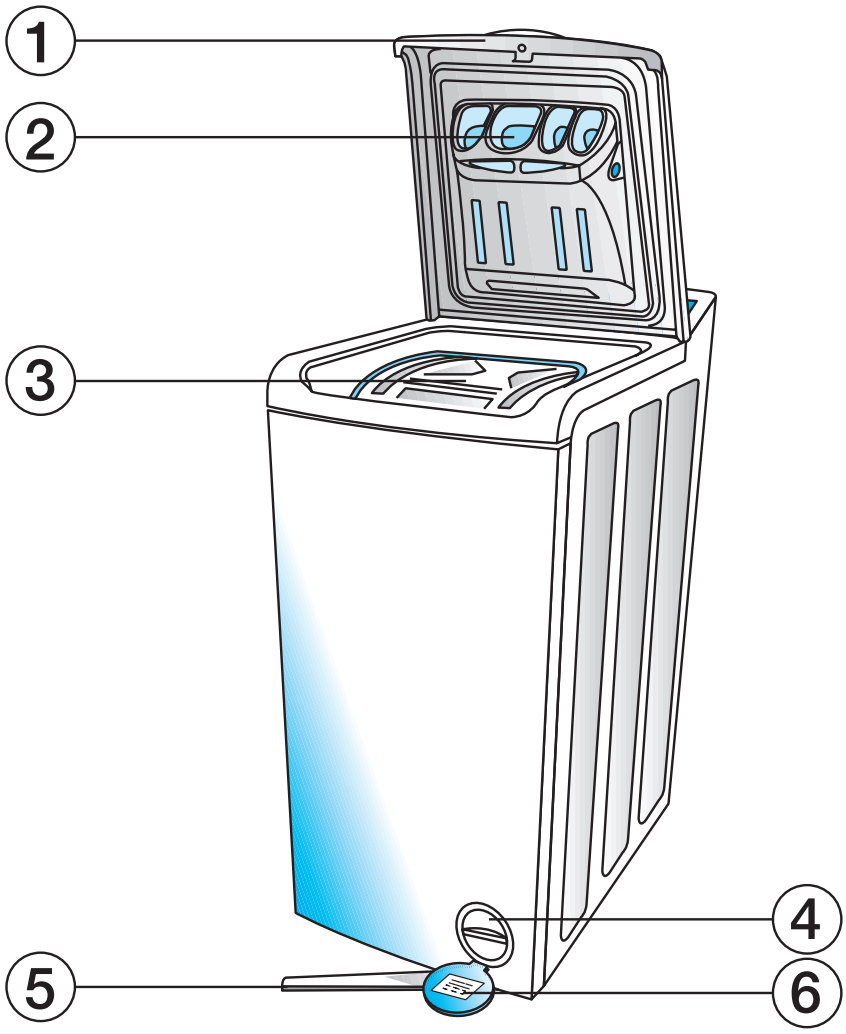
4. Si es necesario añadir una prolongación, utilice un tubo flexible del mismo tipo y haga las uniones con empalmes de rosca para tubo.
Longitud máxima del tubo de descarga completo: 2,50 m.
Altura de descarga máxima (codo en "U"): 100 cm.
Altura de descarga mínima: 55 cm.

Importante:
Asegúrese de que el tubo no quede doblado en ningún punto y tome precauciones para evitar que se caiga mientras el aparato está en marcha.

CONEXIONES ELÉCTRICAS

- Las conexiones eléctricas deben realizarse de acuerdo con las normas locales.
- El aparato debe conectarse a la red eléctrica exclusivamente por medio de un enchufe con toma de tierra según las normas establecidas. La ley exige que estos aparatos sean conectados a tierra. El fabricante rechaza toda responsabilidad por daños a la propiedad o lesiones en personas o animales que resulten directa o indirectamente de no observar las normas arriba indicadas.
- Los datos de voltaje, consumo de energía y la protección eléctrica exigida figuran en la parte posterior del aparato.
- La sustitución del cable de alimentación eléctrica, si es necesaria, debe ser realizada exclusivamente por un electricista cualificado.
- **El aparato cumple las normas de seguridad europeas, la Directiva n. 93/68/EEC y el estándar EN 60555.**
- No utilice cables alargadores ni enchufes múltiples.

LAVADORA Y ACCESORIOS



1. Tapa
2. Distribuidor de detergente
3. Aletas del tambor
4. Bomba y filtro para objetos extraños
5. Palanca de desplazamiento (según el modelo)
6. Adhesivo del Servicio de asistencia (detrás de la tapa del filtro).

PROTECCIÓN DEL MEDIO AMBIENTE

- **Embalaje**
  El material de embalaje es 100% reciblable, como indica el símbolo de reciclaje ♺.
- **Aparato**
  El aparato está fabricado con materiales reciclables. Si decide deshacerse del aparato, asegúrese de seguir las normas locales sobre eliminación de residuos. Antes de hacerlo, corte el enchufe y el cable de alimentación para que el aparato no pueda conectarse.
- **Consejos para protección del medio ambiente**

- Si es posible, lave siempre a plena carga (según el programa) para ahorrar agua y energía.
- Para ropa poco o medianamente sucia, utilice un programa sin ciclo de prelavado.
- Use temperaturas bajas o programas cortos para la ropa poco sucia.
- Reduzca la cantidad de detergente para las coladas pequeñas.
- Si va a secar la colada en una secadora, seleccione la máxima velocidad de centrifugado (según el tipo de ropa) para reducir el consumo de la secadora.
- Si va a secar la colada en una secadora, seleccione la máxima velocidad de centrifugado (según el tipo de ropa) para reducir el consumo de la secadora.
- Utilice productos quitamanchas sólo si es estrictamente necesario.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

- El aparato cumple las normas de seguridad europeas, la Directiva n. 93/68/EEC y el estándar EN 60555.
- Utilice el aparato sólo para las aplicaciones de lavado domésticas para las que está preparado.
- Cerciórese de que la instalación y las conexiones eléctrica e hidráulica se realicen según las instrucciones del fabricante y con arreglo a las normas locales de seguridad (véase la sección “Instrucciones para la instalación”).
- Desenchufe el aparato antes de realizar operaciones de limpieza o mantenimiento.
- Cuando no utilice la lavadora, desconéctela y cierre el grifo.
- No intente abrir la tapa a la fuerza.
- Evite que los niños jueguen con el aparato o se introduzcan en el tambor.
- El material de embalaje puede ser peligroso para los niños: guarde todo el material de embalaje (bolsas de plástico, poliestireno, etc.) lejos de su alcance.

TRANSPORTE / MANIPULACIÓN

1. Desenchufe el aparato.
2. Cierre el grifo.
3. Desmonte los tubos de alimentación y descarga del agua.
4. Elimine todo el agua de los tubos y del aparato (véase la sección “Descarga del agua residual”). Asegúrese de que el agua está suficientemente fría para evitar accidentes.
5. Transporte la lavadora en posición vertical.

PREPARACIÓN DEL LAVADO

1. **Divida la colada según:**

- **Tipo de tejido / Símbolo de la etiqueta**
  Algodón, fibras mezcladas, fibras sintéticas, lana, tejidos de lavado a mano.
- **Color**
  Separe las prendas blancas de las de color. Lave las prendas de color nuevas por separado.
- **Tamaño**
  Lave prendas de distintos tamaños en la misma colada, para mejorar la eficacia del lavado y distribuir mejor la carga dentro del tambor.
- **Delicadeza del tejido**
  Lave las prendas delicadas por separado: use un programa especial para pura lana virgen, cortinas y otras prendas delicadas. Quite siempre las piezas correderas de las cortinas o lávelas en una bolsa de algodón. Utilice el programa especial para los tejidos de lavado a mano. Lave las medias, cinturones y otras prendas pequeñas con ganchos (p. ej., sujetadores) en bolsas de algodón especiales para lavadora o en fundas de almohada con cremallera.

2. **Vacíe los bolsillos**
   Las monedas, imperdibles y objetos similares pueden dañar tanto la ropa como el tambor de la lavadora.
3. **Cierres**
   Cierre las cremalleras y abroche los botones o enganches; ate entre sí los cinturones o cordones sueltos.

LAVADO Y CUIDADO DE LA SEDA Y OTRAS PRENDAS DE LAVADO A MANO

Lavado (según el modelo)**:**

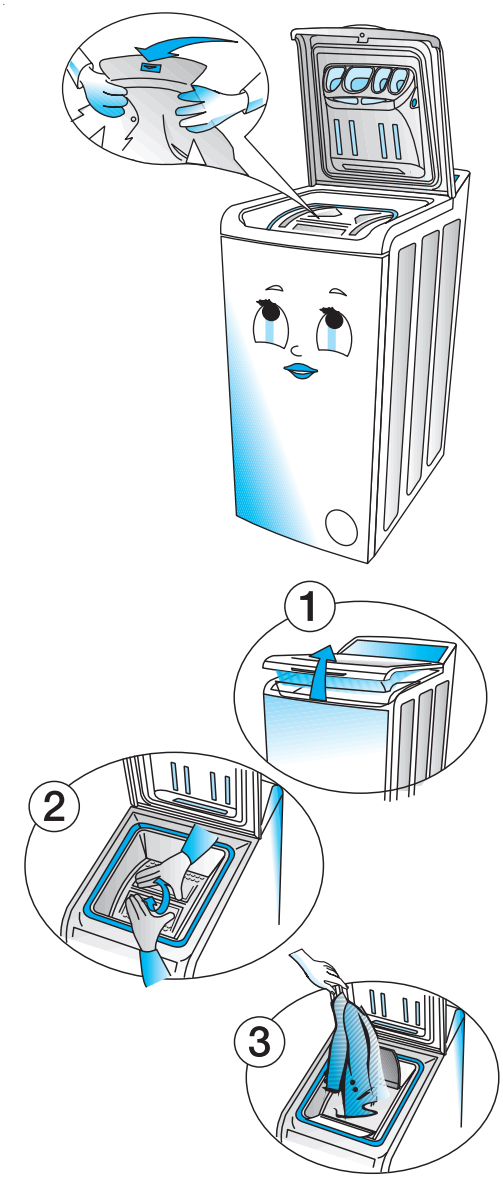
- Para garantizar un correcto cuidado de las prendas delicadas, este programa no tiene ciclo de centrifugado.
- Si selecciona la opción especial “Parada con cuba llena”, no deje la ropa en remojo demasiado tiempo. Se recomienda no utilizar dicha función con este programa.

Secado y planchado:

- Extienda la prenda sobre una toalla y escurra el agua sin retorcer (golpee la prenda con suavidad contra la toalla).
- No seque nunca la ropa de seda al sol directo.
- Planche las prendas del revés cuando aún estén ligeramente húmedas.
- Para evitar marcas de agua, no pulverice agua sobre el tejido ni utilice planchas de vapor.

TRATAMIENTO DE LAS MANCHAS

- Generalmente, las manchas de leche, sangre, huevo y otras sustancias orgánicas se eliminan en la fase enzimática del programa.
- Para quitar las manchas de vino tinto, café, té, hierba, fruta, etc., añada un quitamanchas o un blanqueador con cloro.
- Las manchas especialmente difíciles deben tratarse antes del lavado.



CARGA DEL TAMBOR

1. Levante la tapa de la lavadora.
2. Abra el tambor presionando la aleta pequeña y sujetando la grande.
3. Desdoble la ropa y colóquela en el tambor sin apretarla.
4. Cierre las aletas del tambor con cuidado, asegurándose de que queden seguras.

CARGAS ACONSEJADAS

Véase la carga máxima en la tabla de programas.

Nota: Si se sobrecarga la lavadora, la ropa no se lavará satisfactoriamente y quedará arrugada.

DETERGENTE Y ADITIVOS

ELECCIÓN DEL DETERGENTE ADECUADO

El tipo de detergente depende de:

- el tipo de tejido (algodón, tejidos sintéticos, prendas delicadas, lana). Se puede emplear cualquier marca o tipo de detergente recomendado para lavadoras domésticas. **Nota**: Para la lana, utilice sólo detergentes especiales.
- el color.
- la temperatura de lavado.
- el grado y el tipo de suciedad.

Notas:

- Los restos blanquecinos sobre tejidos oscuros se deben a los ablandadores de agua insolubles de los modernos detergentes en polvo sin fosfatos. Si detecta este problema, sacuda o cepille las prendas afectadas, o bien utilice un detergente líquido.
- Guarde el detergente y los aditivos en un sitio seco y fuera del alcance de los niños.
- Utilice sólo detergentes y aditivos producidos específicamente para aparatos domésticos. Si utiliza ablandadores del agua, descalcificantes o tintes, asegúrese de que sean aptos para lavadoras.
- No utilice disolventes (trementina, bencina, etc.). No lave tejidos que hayan sido tratados con disolventes o líquidos inflamables.

DOSIFICACIÓN

Siga las instrucciones que figuran en el envase del detergente sobre:

- el grado y el tipo de suciedad.
- el tamaño de la colada.
  - a plena carga siga las instrucciones del fabricante del detergente.
  - a media carga: 3/4 de la cantidad usada a plena carga.
  - con carga mínima (alrededor de 1 kg): la mitad de la cantidad usada a plena carga.
- la dureza del agua en su zona (pida información a la compañía del agua): con agua blanda se requiere menos detergente que con agua dura.

Notas:

- Si se usa demasiado detergente, puede darse un exceso de espuma que reduce la eficacia del lavado. Si el aparato detecta demasiada espuma puede impedir el centrifugado.
- Si la cantidad de detergente es insuficiente, la ropa tiende a adquirir un color grisáceo. La falta de detergente también produce más depósitos calcáreos en la resistencia térmica y el tambor.
- Si se utiliza blanqueadores con cloro, siga cuidadosamente las instrucciones del blanqueador. Demasiado blanqueador puede estropear la ropa.
- Si la presión del agua de su hogar es extremadamente baja, se recomienda verter el detergente del lavado principal directamente en el tambor.

DUREZA DEL AGUA

TIPO DE DUREZA DEL AGUA	Características	Escala alemana °dH	Escala francesa °fH	Escala de Clarke °eH
1	blanda	0-7	0-12	0-9
2	media	7-14	12-25	9-17
3	dura	14-21	25-37	17-26
4	muy dura	más de 21	más de 37	más de 26

CÓMO TEÑIR Y BLANQUEAR

Teñir: Los productos disponibles comercialmente suelen estar compuestos de un color de tinte, un agente fijador y sal. Para un uso eficaz del tinte, siga rigurosamente las instrucciones del fabricante.

- Utilice sólo productos recomendados para lavadoras automáticas.
- Los tintes y los blanqueadores pueden manchar las partes de plástico y goma de la lavadora.

CÓMO ALMIDONAR

Disuelva / diluya el almidón, líquido o en polvo, en 1 litro de agua aproximadamente. Hágalo fuera de la lavadora, en un contenedor pequeño.

Cargue la lavadora, cierre las aletas del tambor y vierta el almidón disuelto en el tambor directamente. Después, cierre la tapa, seleccione el programa “Aclarado y centrifugado” y encienda la lavadora.

EXTRACCIÓN DEL FILTRO

CUÁNDO VACIAR EL FILTRO PARA OBJETOS EXTRAÑOS

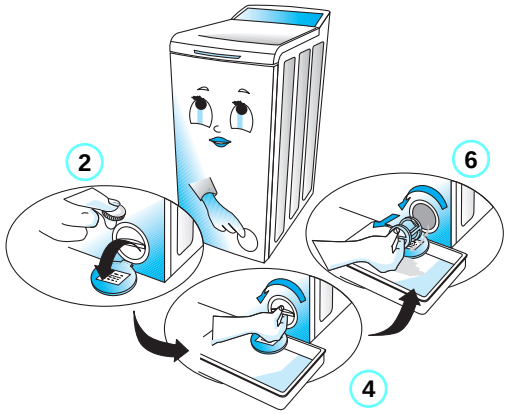
La lavadora dispone de una bomba de autolimpieza. El filtro retiene los objetos como botones, monedas, imperdibles, etc. que quedan en la ropa.

- Compruebe el filtro para objetos extraños si el aparato no descarga el agua correctamente o no centrifuga.
- Compruebe el filtro regularmente, dos o tres veces al año, y límpielo si es necesario.

IMPORTANTE: Asegúrese de que el agua se haya enfriado antes de descargarla.

EXTRACCIÓN DEL FILTRO

1. Desenchufe el aparato.
2. Abra la tapa del filtro para objetos extraños con una moneda.
3. Coloque un cubo debajo del filtro.
4. Gire el filtro lentamente en sentido contrario a las agujas del reloj hasta que el asa quede vertical; no lo saque todavía.
5. Espere a que salga todo el agua.
6. Después, desenrosque el filtro del todo y extráigalo.
7. Saque todos los objetos extraños que encuentre en el filtro.
8. Asegúrese de que el rotor de la bomba (dentro del compartimento, detrás del filtro) no esté obstruido.
9. Inserte el filtro y gírelo hacia abajo en el sentido de las agujas del reloj (hasta que el asa quede horizontal).
10. Vierta 0,5 litros de agua en el tambor de la lavadora y compruebe si el filtro pierde agua.
11. Cierre la tapa.
12. Enchufe el aparato a la toma de corriente.



DESCARGA DEL AGUA RESIDUAL

CUÁNDO DESCARGAR EL AGUA RESIDUAL

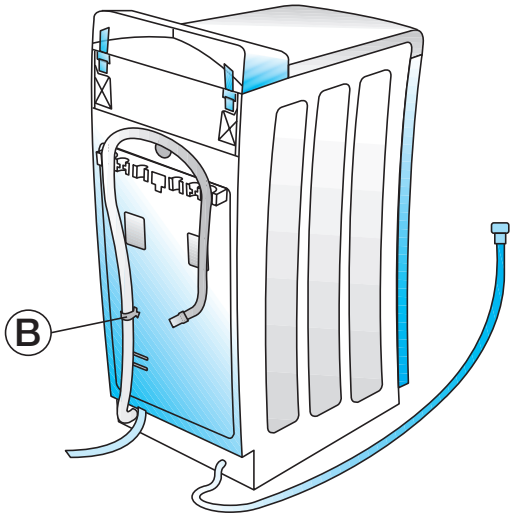
- Antes de transportar el aparato.
- Si el aparato se utiliza en una habitación donde se dan temperaturas bajo cero. Es recomendable descargar el agua del aparato y los tubos de alimentación y descarga después de cada ciclo de lavado.

DESCARGA DEL AGUA RESIDUAL

1. Apague el aparato.
2. Desenchufe el aparato de la red eléctrica.
3. Cierre el grifo, desconecte el tubo de alimentación del aparato y deje que se vacíe el agua.
4. Extraiga el filtro para objetos extraños, deje salir el agua y cierre el filtro de nuevo.
5. Abra la abrazadera de la fijación del tubo de descarga, en la parte posterior del aparato (véase **B** en la figura).
6. Coloque el tubo de descarga en un cubo y deje salir el agua.
7. Espere a que se vacíe del todo.
8. Vuelva a fijar el tubo de descarga a la abrazadera.
9. Enchufe el aparato a la toma de corriente.

Importante:

- Antes de usar el aparato de nuevo, vierta aproximadamente 1 litro de agua en el tambor para reactivar el “sistema Eco” (según el modelo).
- Antes de comenzar un nuevo ciclo de lavado, enrosque el tubo de alimentación al aparato a mano. Compruebe si las conexiones de la lavadora pierden agua abriendo el grifo al máximo.
- Acople de nuevo el codo en “U” al tubo de descarga y colóquelo en su sitio.



LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

EXTERIOR DEL APARATO Y CONTROL DE MANDOS

- Límpielos con un limpiador doméstico normal (evite los productos abrasivos).
- Séquelos con un trapo suave.

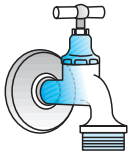
JUNTA DE LA PUERTA

- Límpiela con un trapo húmedo cuando sea necesario.

LIMPIEZA DEL DISTRIBUIDOR DE DETERGENTE

1. Empuje hacia adentro los botones que hay a ambos lados del distribuidor.
2. Tire hacia sí del distribuidor y extráigalo.
   Es posible que queden restos de líquido dentro del distribuidor. Se recomienda mantener el distribuidor en posición vertical.
3. Lave el distribuidor con agua corriente.
   Nota: Los tapones de sifón del distribuidor también se pueden extraer para limpiarlos.
4. Vuelva a colocar los tapones de sifón (si los ha quitado).
   Asegúrese de que encajen en su sitio.
5. Vuelva a montar el distribuidor colocando las pestañas inferiores en los orificios de la puerta y haciéndolo pivotar hasta que encajen los dos botones superiores.

TUBO DE ALIMENTACIÓN DEL AGUA



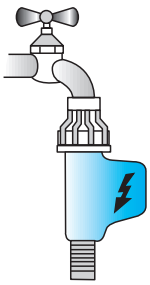
- Compruebe periódicamente si el tubo tiene grietas o pierde flexibilidad y cámbielo cuando sea necesario.

FILTROS DE MALLA DE LOS TUBOS

- Compruebe su estado y límpielos con regularidad.

Para aparatos con tubo de seguridad

1. Desenchufe el aparato.
2. Cierre el grifo.
3. Desenrosque el tubo del grifo.
4. Lave el filtro de malla cuidadosamente con agua corriente y sin sacarlo del tubo.
5. Vuelva a enroscar el empalme del tubo al grifo a mano.
6. Desenrosque el tubo del aparato.
7. Saque el filtro del empalme del aparato con unas tenazas y límpielo.
8. Vuelva a montar el filtro y enrosque el empalme del tubo al aparato.
9. **Abra el grifo para asegurarse de que las conexiones no pierden agua**.
10. Enchufe el aparato a la toma de corriente.



Para aparatos con tubo “Agua stop”

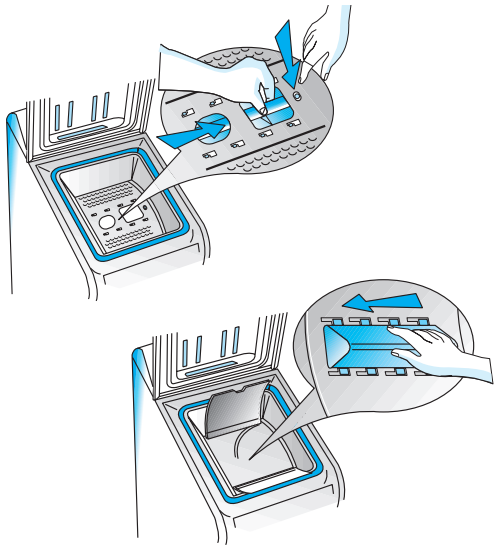
1. Desenchufe el aparato.
2. Cierre el grifo.
3. Desenrosque el tubo “Agua stop” del grifo.
4. Saque sólo el filtro que está suelto y límpielo.
5. Vuelva a montar el filtro y enrosque el empalme del tubo “Agua stop” al grifo.
6. **Abra el grifo para asegurarse de que las conexiones no pierden agua**.
7. Enchufe el aparato a la toma de corriente.

LIMPIEZA Y MANTENIMIENTO

CÓMO RECUPERAR OBJETOS QUE CAIGAN ENTRE EL TAMBOR Y EL CUBO

Si un objeto cae entre el tambor y el cubo por accidente, se puede recuperar gracias a un alzador de plástico extraible:

1. Desenchufe el aparato.
2. Saque la colada del tambor.
3. Cierre las aletas del tambor y gire el tambor hasta el lado opuesto a las aletas.
4. Presione la punta de plástico y deslice el alzador de plástico de derecha a izquierda. El alzador caerá dentro del tambor.
5. Abra el tambor: a través de la abertura interior del tambor podrá recuperar el objeto.
6. Vuelva a montar el alzador de plástico desde el interior del tambor:
   Coloque la punta de plástico sobre el orificio de la parte derecha del tambor.
   Después deslice el alzador de plástico de derecha a izquierda hasta que encaje.
7. Enchufe el aparato a la toma de corriente.



GUÍA PARA LA LOCALIZACIÓN DE AVERÍAS

Este aparato dispone de funciones de seguridad que detectan los fallos cuando aparecen y reaccionan adecuadamente.
No obstante, a menudo los fallos detectados son leves y se pueden solucionar en cuestión de minutos.

El aparato no funciona y no se ilumina ningún indicador.

Compruebe si:
- el aparato está enchufado.
- la toma de corriente funciona (compruébela con una lámpara de mesa o algo similar).

El aparato no se enciende, pero el indicador “Inicio” parpadea.

Compruebe si:
- la tapa del aparato está bien cerrada.
- se ha seleccionado un programa y éste ya ha comenzado.
- el grifo está abierto.

El aparato se detiene durante el programa.

Compruebe si:
- el botón “Parada con cuba llena” parpadea. Desactive esta opción pulsando el botón de nuevo.
- se ha seleccionado otro programa. Vuelva a seleccionar el programa deseado y pulse el botón “Inicio/Pausa”.
- el indicador “Inicio/Pausa” parpadea. Pulse el botón “Inicio”.
- la puerta está abierta y el botón “Inicio/Pausa” parpadea. Pulse el botón de nuevo.
- el sistema de seguridad del aparato se ha activado. Véase la tabla de descripción de fallos de esta página.

Al final del lavado quedan restos de detergente y aditivos en el distribuidor de detergente.

Compruebe si:
- el sifón está instalado correctamente y limpio (véase la sección “Limpieza y mantenimiento” / “Detergente y aditivos”).
- la lavadora recibe suficiente agua. Los filtros de malla podrían estar obturados (véase la sección “Limpieza y mantenimiento” / “Filtros de malla de los tubos”).

El aparato vibra durante el ciclo de centrifugado.

Compruebe si:
- el aparato está bien nivelado y se apoya sobre todas las patas (véase la sección “Instrucciones para la instalación”).
- se han desmontado los tornillos y la barra de transporte.
  Antes de encender el aparato, los tornillos y la barra usados para el transporte deben quitarse (véase la sección Instrucciones para la instalación).

La ropa no queda bien centrifugada.

- El aparato tiene un sistema de detección y corrección de desequilibrios. Si se lavan artículos especialmente pesados (como alfombrillas o batas de baño), el sistema puede reducir la velocidad de centrifugado automáticamente para proteger el aparato. Si el desequilibrio es excesivo, el ciclo de centrifugado puede interrumpirse por completo tras varios intentos de iniciarlo.
- Si la colada está demasiado mojada al final del ciclo, añada más ropa para equilibrar la carga y repita el centrifugado.
- La formación excesiva de espuma puede impedir el centrifugado.
  Utilice menos detergente.
  Compruebe si:

el rotor de la bomba está obstruido (véase la sección “Extracción del filtro”) fallo “Agua Stop”.

GUÍA PARA LA LOCALIZACIÓN DE AVERÍAS

Qué hacer cuando se activa el sistema de seguridad

El programa se interrumpe, suena una señal y varios indicadores apuntan al origen del fallo.
Tabla de descripción de fallos.

Se ilumina el indicador	Visor digital	Señal audible	Descripción del fallo
"Grifo del agua"	H	30 seg.	Fallo de alimentación del agua
-	P	30 seg.	Fallo de descarga del agua
-	de 4 a 16	30 seg.	Fallo del módulo eléctrico
"Agua Stop"	A	30 seg.	Fallo de "Agua Stop"

a) Fallo de alimentación (no llega agua o llega poca).

El indicador "Grifo del agua" está encendido o el visor muestra alternativamente "H" y "F". Apague el aparato girando el selector de programas hasta la posición ○ y desenchúfelo.
Compruebe si:

- el grifo está abierto del todo y la presión del agua es suficiente.
- el tubo de alimentación del agua está doblado.
- los filtros de malla están obturados (véase la sección "Limpieza y mantenimiento" / "Filtros de malla de los tubos").
- el tubo de alimentación del agua está congelado.

Conecte el aparato a la toma de corriente, seleccione de nuevo el programa deseado y pulse el botón "Inicio/pausa" para continuar (no añada detergente para este programa).

b) Fallo de descarga.

El visor muestra "P" y "F" alternativamente. Apague el aparato girando el selector de programas hasta la posición ○ y desenchúfelo.
Compruebe si:

- el tubo de descarga está doblado (véase la sección Instrucciones para la instalación).
- el tubo de descarga está doblado (véase la sección "Extracción del filtro").

IMPORTANTE: Antes de descargar el agua de lavado, deje que se enfríe.

- el tubo de descarga está congelado.

Conecte el aparato a la toma de corriente, seleccione de nuevo el programa deseado y pulse el botón "Inicio/Pausa" para continuar (no añada detergente para este programa).

Si el fallo vuelve a ocurrir, llame al Servicio de asistencia (véase la sección "Servicio de asistencia").

c) Fallo del módulo eléctrico.

El indicador "Velocidad" y la opción "Inicio retardado" (según el modelo) parpadean. El visor muestra "F4" a "F16",

- Vuelva a pulsar el botón "Inicio/pausa". El programa continuará.
- Si el fallo vuelve a ocurrir, llame al Servicio de asistencia (véase la sección "Servicio de asistencia").

d) Fallo de Agua Stop.

Suena una señal audible. Se enciende la luz indicadora correspondiente. El visor muestra "A" y "F" alternativamente. Apague el aparato girando el selector de programas hasta la posición ○, desenchúfelo y cerciórese de que el grifo esté cerrado.

El "Agua Stop" puede producirse por:

1. Demasiada espuma.
2. Una fuga en el tubo de alimentación o en el aparato.

Incline el aparato con cuidado hacia su lado izquierdo para dejar salir el agua acumulada.
A continuación:

1. Conecte el aparato a la toma de corriente.
2. Abra el paso del agua (si no se pulsa el botón "Inicio", pero la lavadora comienza a llenarse, cierre el agua y llame al Servicio de asistencia).
3. Vuelva a seleccionar el programa deseado y pulse el botón "Inicio" (no es necesario añadir más detergente). El programa continuará.

Si el fallo vuelve a ocurrir, llame al Servicio de asistencia describiendo el problema con detalle (véase la sección "Servicio de asistencia").

Fallo "Agua Stop" con el selector de programas en la posición ○

El aparato detecta una fuga de agua aunque la lavadora está apagada.

- Suena un señal audible. El visor muestra "A" y "F" alternativamente.
- La causa de la fuga de agua puede estar en el tubo de alimentación o en el aparato.

Desenchufe el aparato, cerciórese de que el grifo está cerrado e incline el aparato hacia su lado derecho para dejar que salga el agua acumulada.

Llame al Servicio de asistencia describiendo el fallo en detalle (véase la sección "Servicio de asistencia").

SERVICIO DE ASISTENCIA

Antes de ponerse en contacto con el Servicio de asistencia:

1. Trate de resolver el problema (véase la sección “Guía para la localización de averías”).
2. Vuelva a iniciar el programa para ver si el fallo se repite.

Si, después de las anteriores comprobaciones, el aparato no funciona correctamente, llame al centro de Servicio de asistencia más cercano.

Indique lo siguiente:

- una breve descripción del problema,
- el tipo y modelo exactos del aparato,
- el número que hay detrás de la palabra SERVICE en el adhesivo del Servicio de asistencia, situado detrás de la tapa del filtro,

SERVICE 0000 000 00000

- su número de teléfono y dirección completos.